

N° ÉTUDIANT : NOM : Prénom :

E-mail : N° de TEL. :

SEMESTRE 9	SEMESTRE 10
TILA516 Perfectionnement en langue de l'Inalco <u>1 EC de littérature et/ou de langue orientale + 1 EC de traduction (cours ou atelier si existant) : (merci d'indiquer le code et l'intitulé du cours choisi) :</u> TILA520 Compétences pour la traduction littéraire - TILA526A Pratique du traduire - TILA526B Atelier de textes théoriques - TILA426E Atelier de traduction M1 et M2 TILA536 L'horizon du traducteur littéraire - TILA536A Le traducteur dans tous ses états 1. <u>Approfondissement des théories littéraires</u> :	☐ Parcours Recherche - Présentation de l'avancement des travaux - Mémoire ☐ Parcours professionnel - Stage d'un mois minimum dans une maison d'édition - Traduction commentée

- LITA546B Les théories littéraires de l'aréal au mondial

☐ 1 EC de littérature d'un département de langue ou hors Inalco (merci d'indiquer les codes et intitulés des cours choisis) :

.....
.....

OU 2. Ouverture sur la traduction audiovisuelle
2 EC au choix (*dans la mesure des places disponibles*) :

- ☐ TISA436C Adaptation audiovisuelle – sous-titrage
- ☐ TISA446A Atelier de traduction polysémiotique - BD
- ☐ TISA546A Localisation des jeux vidéo

Secrétariat pédagogique : bureau 3.25A
Boîte aux lettres B – 3ème étage

Date :

Signature de l'étudiant(e) :

Signature de la Responsable du master TL :

Signature de l'enseignant(e) responsable de la langue orientale :